

# CARTELERIA ARANDINA

GACETA COMARCAL DECENAL, DÍAS 1, 10 Y 20  
MARCA Y FORMATO REGISTRADOS  
2.ª ÉPOCA - D.L. BU-285-1987 - PROHIBIDA LA REPRODUCCIÓN

FUNDADA EN 1956 POR SULIDIZA

¡La más antigua de Aranda!

www.carteleraarandina.com  
info@carteleraarandina.com

N.º 703 - 20 DE ABRIL DE 2013

EDITA: CARTELERIA ARANDINA, MONTAS, 2, TEL./FAX 947 50 80 12 09400- ARANDA DE DUERO (BURGOS)

El contenido de los artículos y publicidad no refleja necesariamente la opinión y responsabilidad del editor.

helado artesanal + café  
**MUSKA**

Straciatella, snikers, vainilla, avellana, fresa, Ferrero Rocher, ron con pasas, chocolate, yogur con frutas del bosque, limón, galleta con chocolate, mandarina, Kinderbueno, whisky, dulce de leche, chocolate blanco, nata, menta con chocolate, pocooyo, coco,...

**¡ELABORACIÓN DIARIA!**



FOTOS PARA EL RECUERDO.- Los paseos en barca. Año 1932.  
(Comentario en la Sección "Notas Arandinas")

\* Ortodoncia y Ortodoncia Invisible \* Cirugía Avanzada  
\* Endodoncia \* Periodoncia \* Implantes Dentales  
\* Odontología General \* Odontopediatría \* Estética Dental

CLINICA DENTAL  
**SALUD TOTAL**  
NUESTRA EXPERIENCIA  
ES TU MEJOR GARANTÍA  
www.saludtotal.com

Aranda de Duero - Av. Castilla, 49 - 947 51 26 16  
Roa - Pl. Mayor Sta. María, 2 - 947 54 00 05

**Abrimos Sábados de 9 a 13 h.**

**ELECTRICIDAD**  
**POR-BLAN, S.A.**

INSTALACIONES ALTA Y BAJA TENSIÓN • AUTOMATISMO  
BOBINADO DE MOTORES • MANTENIMIENTOS

Polígono Industrial - Antigua Carretera de Valladolid, 2  
Teléfono 947 50 13 64 • Fax: 947 50 97 15 • ARANDA DE DUERO

propiedad del ínclito Don Victoriano del Río, a la sazón, adjudicatario de la Feria taurina de nuestras fiestas patronales.

A continuación, tras las Elecciones Locales de Mayo de 2003 que dieron la Alcaldía y el Gobierno Municipal al PP, en coalición con TC (el ahora PRCAL), las esperanzas fundadas en sus promesas electorales de revisar dicho acuerdo, se vieron frustradas, ya que fue este Gobierno Municipal quien retirando su propio recurso contra el acuerdo de enajenación, dispuso de forma irregular el derribo de nuestra Plaza de Toros, permitió que TOROS RICOR, S.L. iniciase las obras de la nueva Plaza en Octubre de 2003, sin licencia, sin aparcamientos, y sin ajustarse a la oferta del concurso; y le concedió, además, la Licencia de Obras y Ambiental, —eso sí y menos mal—, **condicionada**, el 30 de Agosto de 2004.

Es decir, **todo el abanico de fuerzas políticas municipales entonces existentes en el Consistorio, (PP, PSOE, IU, TC-PRCAL y RAP), se encontraban metidas "en el ajo"**; mientras el Sr. del Río y sus socios locales y foráneos hacían y deshacían en el urbanismo de Aranda, a sus anchas y con innegables ventajas comparativas respecto de las iniciativas de otras empresas y ciudadanosos.

Salvo alguna muy honrosa excepción, lamentablemente carente de poder político, nuestros actuales concejales, sobre todo los del equipo de gobierno, no han hecho más que empeorar la situación, permitiendo, incluso, que TOROS RICOR, S.L. se les adelante en pedir la resolución del contrato **¡como agraviado!**

De momento, sirva este recordatorio de escarnio para los responsables, actuales y pretéritos, del desaguisado; así como de homenaje a quienes han pretendido y pretenden, desde cualquier posición, que, en nuestra tierra, prevalezca la transparencia sobre la oscuridad y la legalidad sobre la corrupción.

## PLATAFORMA CIUDADANA POR LA PLAZA DE TOROS DE ARANDA DE DUERO

### 10 AÑOS DE INFAMIA

Con deshonor, vergüenza e indignación, recordamos que se cumplen 10 años del Acuerdo del Pleno Municipal de nuestro Ayuntamiento en que, por mayoría, se acordó transferir, gratuitamente, la propiedad de nuestra Plaza de Toros y los terrenos afectos a la misma; así como la organización de los festejos taurinos de nuestras Fiestas Patronales, a un entramado de intereses especulativos con el nombre de TOROS RICOR, S.L.

Bajo el engaño, propagado y nunca desmentido, de que se trataba de otorgar a una empresa privada una adjudicación concesional, —es decir de forma temporal por 25 o 50 años—, para la construcción y explotación de nuestra Plaza de Toros de propiedad y dominio público, la mayoría de los concejales de nuestro Ayuntamiento (formada por PSOE, IU y RAP) acordaron, en el Pleno de 9/04/2003, transmitir la propiedad de dicho inmueble, **de forma total e indefinida**, previo un concurso diseñado a su medida, y con una única oferta, a la sociedad TOROS RICOR, S.L.,

NEUMÁTICOS  
**JOSEMARI**

¡YA!  
CAMIONES, AGRÍCOLA  
E INDUSTRIAL

Polígono Industrial Allenduedero  
C/ Constantín, Parcela R-92  
ARANDA DE DUERO  
Tel. 947 508 068

CELEBRAMOS NUESTRO 10º ANIVERSARIO  
OFRECIÉNDOTE IMPLANTES POR 399€

APROVECHA, AMPLIAMOS PLAZO HASTA EL 17 DE ABRIL. Podrás beneficiarte en nuestras clínicas de este precio en el tratamiento de implantes. Es la ocasión ideal para colocarte implantes a un precio incomparable.

¡No esperes más, pide tu cita hoy mismo e infórmate!

www.sonrisalud.es  
C/ Burgo de Osma, 64. Tif.: 947 510 269  
CLÍNICAS DENTALES  
**SONRISALUD**

B d B  
**RINCON**

MATERIALES DE CONSTRUCCIÓN,  
AZULEJOS, PAVIMENTOS Y MADERAS  
**AHORA PROMOCIÓN EN  
ESTUFAS Y CALDERAS  
DE PELLETS**  
**PELLETS DE CALIDAD**

P. I. Allenduedero - Av. Portugal, Parc. 30  
Tel./Fax: 947 51 54 30 - Móvil 669 86 57 43  
rincon@grupobdb.com - ARANDA DE DUERO

Esta nueva sección, MULTISERVICIOS, sólo es el inicio de otras más, muy, muy ÚTILES

# La Luz

HOSPITAL RESIDENCIA ASISTIDA

**RESIDENCIA ASISTIDA - Plazas Residenciales**

**Actividades y Servicios:**  
Fisioterapia - Terapia Ocupacional - Logopedia - Asistencia de auxiliar de enfermería y gerocultor - Cuidados al final de la vida - Podología - Peluquería - Lavandería - Comedor

**Servicio Médico y de Enfermería 24 h.**

C/ Duratón, 2 • Tel. 947 500 150 • Aranda de Duero



**Saeta**  
Especialistas en: Mantenimiento y Reparación, Chapa y Pintura  
Avda. Montecillo, 27 (Polígono Ind.) - Tel. 947 51 03 90  
talleressaeta@eurotaller.com • www.eurotallersaeta.com

¿Estás buscando algo y todo te parece muy caro? Acércate a

**El Badulake**  
Tu Tienda de 2ª mano

Tenemos la solución Compra-Venta. Garantía de Calidad

**ARTÍCULOS NUEVOS, SEMINUEVOS Y DE OCASIÓN**

C/ Hospicio, 3 - ARANDA DE DUERO

Residencia

**SANTA MARÍA**

válidos  
No válidos

**LA REAL**

C/ del Convento, s/n. - TÓRTOLES DE ESGUEVA  
Tels. 629 60 33 35 - 947 55 16 12

**limpiezas NYC**

Todo tipo de limpiezas a su servicio:  
Generales y Obra - Comunidades  
Oficinas - Locales - Cristales  
Particulares - Garajes - Abrillatado  
Pídenos presupuesto en los Teléfonos:  
**690 861 973 y 690 861 974**

Mármoles  
Palencia s.l.

**Especialidad en PANTEONES**

No cobramos desplazamiento en Castilla y León

• **PRECIOS COMPETITIVOS** •

Tels. 639 122 014 - 629 408 830

**CULTIVAR UN HUERTO ECOLÓGICO EL HUERTO COMO TERAPIA**

Cultiva un huerto exterior y tu huerto interior  
**TALLER PRÁCTICO CON SOPORTE TEÓRICO**  
Aranda: 10, 11 y 12 de Mayo - Tel. 627 86 50 58  
Carlos Velasco. Psicólogo y hortelano.  
Autor del libro "Las Enseñanzas del Caballero de la Armadura Oxidada, 14ª edición Obelisco"

psitranspersonal7@orange.es  
<http://www.psicoterapia-transpersonal.es/huerto%20aranda.htm>

**GUÍA DEL TRANSPORTE**

**LOS PREFERENTES:**

**AGENCIA BUYTRAGO**  
••• Juan José Martín •••  
Polígono Industrial • C/ Picote, 13  
Tels. 947 50 32 66 - 947 51 13 51 • ARANDA DE DUERO

**unicis**

ENCUENTRE PAREJA Y CAMBIE SU VIDA. SELECCIÓN GRATUITA  
Tel. 947 26 18 97 - [www.unicis.es](http://www.unicis.es)

**VIDENTE PEDRO GUTIÉRREZ**  
[WWW.PEDROGUTIERREZ.NET](http://WWW.PEDROGUTIERREZ.NET)

**24 HORAS**

• LOS MEJORES VIDENTES DE ESPAÑA  
• 20 AÑOS DE EXPERIENCIA  
• RECONOCIDOS POR TV Y RADIO

PRECIOS ANTERIORES

**806 41 64 10 - 806 55 63 33**  
POR VISA 91 227 17 70 - 93 122 06 02

NORMATIVA PRECIO POR FLUJO 1,18 Y POR MÓVIL 1,16 APARTADO DE CORREOS 332 (UE) EN LABRADA-MADRID 28843

**TEC-VIR**

SERVICIO OFICIAL

**AMMANN YANMAR**

HIDRÁULICA • NEUMÁTICA  
REPARACIÓN DE V. INDUSTRIALES Y O.P.  
SEMIREMOLQUES  
LATIGUILLOS HIDRÁULICOS  
GRÚAS SOBRE CAMIÓN

Haldex WABCO SERVICE

Polígono Industrial Allenduedero  
C/ Constantín, Parcela R-84 P  
Tel./Fax: 947 511 215 - Tel. 658 268 605  
ARANDA DE DUERO  
[tecvir@telefonica.net](mailto:tecvir@telefonica.net)

**TIERRA VEGETAL PARA JARDINES**

EXCELENTE PARA CÉSPED, ÁRBOLES Y SETOS. MÍNIMO 12 M<sup>2</sup>

**COMPOST Y CARBONATO CÁLCICO ENRIQUECIDO CON MATERIA ORGÁNICA (IDEAL PARA VIÑEDO)**

TRASVER J. SOTO, S.L. • Tel. 639 893 471

**RECAMBIOS CALLEJO**

En recambios más de todo

P.I. Allenduedero - C/ Zaragoza, 4  
Tels. 947 50 86 06 - 629 89 04 41  
[recambiocallejo@terra.es](mailto:recambiocallejo@terra.es)  
ARANDA DE DUERO

[elcerrajerodearanda.es](http://elcerrajerodearanda.es)

**626 11 11 90 - 24h**

Guarda este número, puede ser la llave de su casa

**CORINCA, S.L.**

VENTA Y REPARACIÓN DE:

- MAQUINARIA DE HOSTELERÍA
- ALIMENTACIÓN
- FRÍO INDUSTRIAL
- CLIMATIZACIÓN
- LAVANDERÍA INDUSTRIAL
- PESAJE

C/ San Antón, 18 - ARANDA DE DUERO  
Tel. 947 50 84 37 - Tel./Fax: 947 50 68 33

**MULTISERVICIOS**

<p>antenas e instalaciones</p> <p><b>Aranda</b></p> <p>ELECTRICIDAD • PORTEROS • PUERTAS DE GARAJE MANTENIMIENTO DE COMUNIDADES • ENERGÍA SOLAR</p> <p>Pl. Laguna Negra, 2 Bajo - Aranda de Duero Tel. 947 51 21 31</p>	<p><b>CERRAJERO 24 HORAS</b></p> <p>10% DTO Presentando este recortable</p> <p><b>FERRETERÍA DELGADO</b> - Avda. Castilla, 65 <b>680 878 268</b></p>
<p><b>INSTALACIONES GABRIEL JARAUTA S.L.</b></p> <p>Fontanería - Calefacción - Gas Suelo Radiante - Placas Solares</p> <p>INSTALACIÓN DE CALDERAS GRATIS</p> <p>Tels. 670 71 74 74 - 947 50 85 85</p>	<p><b>LMA Te ayudamos</b></p> <p>limpiezas a RECICLAR</p> <p>Tel. 630 805 260</p>
<p>• venta de equipos • Mantenimiento • Asistencia a domicilio • Páginas Web • Desarrollos a medida</p> <p>Orcajo</p> <p>www.orcajo.org - <a href="mailto:contact@orcajo.org">contact@orcajo.org</a> - 947514400</p>	<p><b>ARMARIOS diseño &amp; estilo</b></p> <p>ARMARIOS - PUERTAS - TARIMAS ¡Precio y satisfacción!</p> <p>Pol. Ind. Allenduedero. Avda. Montecillo, Nave 7 Tel./Fax: 947 51 03 59 <a href="mailto:info@interarmariosespinosa.com">info@interarmariosespinosa.com</a></p>
<p>Transportes, Guardamuebles y Mudanzas</p> <p><b>MUDANZAS ARANDA</b> "Nos llevamos todo"</p> <p>Tels. 947 513 495 609 873 693</p> <p><a href="http://www.MudanzasAranda.com">www.MudanzasAranda.com</a></p>	<p><b>TASIO CONSTRUIMOS Y REFORMAMOS</b></p> <p>Carrequemada, 4 - <a href="http://www.construccionestasio.com">www.construccionestasio.com</a> Tels. 947 514 163 - 667 614 751</p>
<p>pintura industrial y decorativa molduras de escayola trabajos en pladur</p> <p><b>bluper</b></p> <p>Tel. 616 481 591 - Aranda</p>	<p><b>BAXIROCA TERMI CONFORT</b></p> <p>ASISTENCIA TÉCNICA CLIENTES CALEFACCIÓN</p> <p>C/ San Antonio, 8 - ARANDA Tel. 902 90 87 14 Tel./Fax: 947 51 15 85 - 947 51 00 57</p>

**NOTAS ARANDINAS**

**LOS PASEOS EN BARCA**

Las recientes crecidas del Duero y sus afluentes que hemos sufrido en la primavera del año en curso, nos han traído a la memoria aquellos paseos en barca que en un tiempo pasado solían darse a través del río que da nombre a nuestra villa.

Hace décadas, en los días de la estación de los calores, las numerosas embarcaciones que poseían el Barriles y el Cantero no cesaban de bogar por los alrededores del puente, deslizando placidamente por las tranquilas aguas, y creando un encantador ambiente con las risas, los gritos y los cánticos alegres de la multitud juvenil.

Los amantes del remo no sólo desarrollaban esta actividad en los alrededores del embarcadero, sino que unos, río arriba, y otros, río abajo, remaban y remaban entre canciones y demostraciones de alegría, hasta llegar a la presa de don Publio o, más allá, hasta las inmediaciones de Fresnillo.

Si grande era la animación por las mañanas, no lo era menos por las tardes, creciendo la algazara y el gentío a medida que el sol se iba poniendo.

En la imagen que mostramos en portada, tomada hace ochenta años, figura, en primer plano y remando, Carmelo Quintana Redondo; en el centro, con vestido claro, María Luisa Seijas Martínez; y a la derecha, Jesús Díez Meléndez, acompañados los tres de unos amigos. La fotografía debió de haber sido tomada un día de Fiestas, en el famoso Concurso de Cucañas que tan popular era y a tanta gente atraía.

**OCIO, CULTURA Y ESPECTÁCULOS**

**MUSEO DE LOS AROMAS**

SANTA CRUZ DE LA SALCEDA (BURGOS)

Abierto de miércoles a domingo, de 10 a 14 h. y 17 a 20 h.

CATA DE CAFÉS, con el Campeón de España de Baristas: Javier Martín, probaremos cuatro tipos de cafés, los degustaremos y nos enseñarán a preparar el mejor café el que más nos guste, con todos sus trucos en una cafetera como las que tenemos en nuestras casas.

**Domingo 28 de Abril - 11:30 h.**  
Precio: 10€ - Tel. : 947 55 74 42

**"VACIANDO EL VASO"**

TALLER DE AUTOCONOCIMIENTO Y DESARROLLO

Vaciate de miedos, creencias y aprendizajes inútiles. 26, 27 y 28 Abril. Castillejo de Robledo.

Tel. 609 91 88 06 [www.sanaemocion.com](http://www.sanaemocion.com)

**EXPOSICIONES**

Hasta el 27 de abril  
Pintura de Concha Díez Valcavado "a ti Jorge".  
CULTURAL CAJA DE BURGOS (Plaza del Trigo, 8).  
Lunes a viernes de 19 a 21 h. Sábados de 12 a 14 h.

**BIBLIOTECA MUNICIPAL**

Lunes a viernes, de 9,30 a 14,30 h. y de 16 a 21 h.  
Sábados, de 10 a 13,30 h.

En Cartelera anunciarse es invertir, invertir, invertir

# Si abres un nuevo negocio, en Cartelera te anuncias gratis

**RESIDENCIA GERIÁTRICA ASISTIDA 3.ª EDAD**  
**SAN MIGUEL**  
 VALIDOS Y ASISTIDOS - RESIDENCIA DE DÍA/NOCHE



• Médico.  
 • Personal especializado (ATS, Fisioterapeuta, Aux. de Clínica, Gerocultora, Aux. de Oficios).  
 • Peluquería. • Podología.  
 • Terapia Ocupacional. • Manualidades...  
**¡VISÍTENOS!**  
**ESTUDIAMOS TODOS LOS CASOS**

Senda de Valdecañas, 38 • 09471 - FUENTESPINA (Burgos)  
**Tel. 947 51 59 14 - Fax. 947 51 59 17**

**DENTAL - ART**  
 IMPLANTES OSTEO INTEGRADOS  
 • PRÓTESIS FIJA • PRÓTESIS REMOVIBLE  
 • ATTACHES • MICROFRESADOS • ORTODONCIA

**AHORA TAMBIÉN CORONAS ESTÉTICAS SIN METAL**

CON LAS TÉCNICAS MÁS AVANZADAS REALIZADAS POR  
 PROFESIONALES TITULADOS EN ALEMANIA

Carrequemada, 23 - Teléfono 947 51 11 22 - ARANDA DE DUERO

**FUNERARIA**  
**FUNELCA**  
 TANATORIO - CREMATORIO

Tels. 900 100 715 (Gratuito) - 947 50 19 55  
 Aptdo. Correos 406 - ARANDA DE DUERO

**COMPRO-VENDO-ALQUILO-VARIOS**

- COMPRO** Chopos. Tel. 680 51 65 25
- VENDO** Dormitorio juvenil completo. Cama nido 90 cm. Perfecto estado. Económico. Tel. 671 75 76 75
- VENDO** Pisos nueva construcción céntricos desde 89.000€. Centro Inmobiliario Aranda. Tels. 947 50 06 80 y 622 71 97 44
- VENDO/ALQUILO** Nave 1.200 m² con todos los servicios. Avda. Montecillo. Pol. Ind. Tel. 649 94 08 56
- ALQUILO** Apartamento amueblado céntrico, muy acogedor. Tel. 627 53 31 37
- PRÓXIMA** Construcción chalets adosados en Fresnillo. El hogar ideal para ti, 150.000 euros. Tel. 679 40 29 82
- REPARACIÓN** y colocación canalones aluminio. Reparación tejados. Precios sin competencia. Tel. 679 67 97 70
- ATLÁNTIDA SPA** Oferta Abril. 3 Circuitos por 45 €. Avda. Ruperta Baraya, 5. Tel. 947 51 00 75
- SIGUEN ESTOS ANUNCIOS EN**  
[www.carteleraarandina.com](http://www.carteleraarandina.com)

**ATENCIÓN**

LAS LOCALIDADES DE LA COMARCA QUE TODAVÍA NO RECIBAN CARTELERA, LO PUEDEN SOLICITAR LLAMANDO AL TELÉFONO 947 50 80 12 Y DISPONDRÁN DE UN PAQUETE POR CADA EDICIÓN.

**FARMACIAS DE GUARDIA - Abril**

- P. TOMAS GARCIA**, Avda. El Ferial, 11 .... 947 50 07 52  
 Días: 20  
 A. García Hernando, Avda. Castilla, 57 .... 947 51 48 37  
 Días: 21
- M. ÁNGEL LAZARO**, Plaza Mayor, 11 .... 947 50 02 69  
 Días: 22
- A. SANZ HERNAN**, San Francisco, 31 .... 947 51 30 13  
 Días: 23
- J. A. DE LAS HERAS**, C/ Isilla, 30 .... 947 50 01 85  
 Días: 24
- JAVIER FDEZ. GLEZ.**, Pl. Obispo Acosta, 4 .... 947 50 11 29  
 Días: 25
- R. BERDUGO LAZUEN**, Avda. Castilla, 54 .... 947 50 12 37  
 Días: 26  
 Ana Prada de las Heras, C/ Duero, s/n. .... 947 50 00 39  
 Días: 27  
 Inmaculada de Lama, Avda. Luis Mateos, 1 .... 947 51 26 66  
 Días: 28
- A. M.ª GONZALEZ LAFONT**, Burgo de Osma, 27 .... 947 51 05 04  
 Días: 29
- M.ª Luisa Arribas, Plaza Mayor, 13 bis .... 947 50 01 51  
 Días: 30
- M. Blanco Planas, Pizarro, 6 .... 947 51 15 23  
 Días:
- Antes de desplazarse a la Farmacia, llamen por teléfono.

**LAS BASURAS**  
 Atención a los días amarillos:  
 20 - 22 - 27 - 30 No saque la basura.  
 Estos días no hay recogida.

**Clínica Dental**

**Dr. Eric Forteza**

• Líderes en Implantes Dentales y Rehabilitación Oral desde 1993.  
 • Odontología General.  
 • Periodoncia (sangrado de las encías).  
 Financiación a su medida. **Atendemos Sanitas.**

C/ Postas, 14 - 3.ª A - Tel. 947 51 11 35 - ARANDA DE DUERO

**OPTICALIA DELTA**

**CENTRO AUDITIVO**

C/ Burgo de Osma, 11 - ARANDA DE DUERO  
 Tel. y Fax: 947 05 87 01  
[www.opticaldelta.com](http://www.opticaldelta.com)

**HIERROS Y METALES MARIAN BAÑUELOS**

Compra de toda clase de hierro y metales  
 P.I. Allenduedero - Av. Montecillo, 64  
 Tesla. 664 46 49 20 - 672 19 77 47 • ARANDA

**COMER Y CENAR**

*Los Restaurantes:  
 Pregoneros de nuestra renombrada gastronomía  
 LOS PREFERIDOS*

- ASADOR FINCA LOS RASTROJOS**  
 Ctra. Quemada, Km. 4,5 ... 947 51 27 99
- Asador Casa José María**  
 XII Jornadas Gastronómicas del Cangrejo  
 Carrequemada, 3 ..... 947 50 80 43
- Mesón De la Villa**  
 La Sal ..... 947 50 10 25
- Mesón Restaurante El Cordero**  
 Plaza Arco Isilla, 3 ..... 947 51 05 52
- Bar Restaurante Casador**  
 Nuestra Carta y la Cazuela de la Abuela  
 Burgo de Osma, 64 ..... 607 35 27 43 - 947 07 06 33
- Mesón Las Cubas**  
 Almuerzos, meriendas y comida para llevar  
 C/ Barrionuevo, 8 - ARANDA  
 Tels. 947 51 14 29 - 662 02 92 99

**ATLÁNTIDA SPA OFERTA ABRIL**  
**3 CIRCUITOS POR 45 €**  
 Avda. Ruperta Baraya, 5 - Tel. 947 51 00 75

**URGE VENDER LOCAL**  
**POLÍGONO RESIDENCIAL**  
**¡Propón tu Oferta...!**  
**Tel. 696 07 79 24**

**KIKOS**  
 Detalles personalizados para celebraciones  
 Gran variedad en tartas de gominolas  
 Plaza Mayor, 13 (esquina C/ Santa Lucía)  
 Tel. 947 51 31 39

**ADQUIERA EL EJEMPLAR**  
**"CRONOLOGÍA HISTÓRICA DE LA VILLA DE ARANDA Y SUS ALDEAS"**  
 Autor: Julio López Laguna  
 Venta en **CARTELERA C/ Montas**

**GRUMECA, S.A.**  
 TALLER, RECAMBIOS Y VENTAS  
 TRACTORES NEW HOLLAND Y CASE IH  
 Avda. Costaján, n.º 6 - Aranda de Duero (Burgos)  
 Tel. 947 51 07 43 - Fax: 947 50 09 78 - grumeca@arrakis.es

**MOTOR Agencias Oficiales**

- SEAT-AUDI-VOLKSWAGEN-SKODA**  
 ELECTRO-SANZ HNOS. Pol. Prado Marina ..... 947 51 23 02
- CITROËN**  
 GARAJE MARTÍN. Ctra. Madrid-Irún, Km. 161 .... 947 50 38 62
- GRUMECA, S.A.**  
 SERVICIO CASE IH Y NEW HOLLAND  
 Av. Costaján, n.º 6 (cerca ITV) ..... 947 51 07 43
- YAMAHA**  
 MUNDO MOTOR. Naves Plastimet, 24 ..... 947 04 18 85
- RONDA MAQUINARIA**  
 Cañadas, 1 y 4 ..... 947 50 27 26
- AUTOMOTOR J.R.**  
 SERVICIO ESPECIALIZADO  
 HYUNDAI / KIA / SUZUKI / SSANGYONG  
 Ctra. Madrid-Irún, Km. 161 (Junto a ITV) ..... 947 51 50 55
- PEUGEOT**  
 FALAFA, S. A. Ctra. Madrid, Km 155 ..... 947 50 12 11
- AUTOMÓVILES MARRO**  
 VENTA Y REPARACIÓN  
 Polig. Industrial Ctra. Valladolid P-141 ..... 947 50 45 13
- ESCAR AUTOMOCIÓN**  
 CAMBIOS AUTOMÁTICOS - MECÁNICA - SERVICIO 24 H.  
 P. Ind. Allenduedero. Avda. Portugal, 78 ..... 629 72 56 89

**HIVITEL, S.C.**  
 Ctra. La Estación, 15  
 Tel./Fax: 947 51 08 04  
 hivitel@gmail.com  
 ARANDA Y BURGOS

**NOKIA**  
**ABAL LOWE**  
**SERVICIO TÉCNICO**  
 TV, Video, HiFi  
**ANTENAS Individuales, Colectivas, Vía Satélite**

**Alberto Martín**  
**EBANISTERIA**  
**OFERTAS EN ARMARIOS**  
 Pol. Ind. Allenduedero, Avda. Portugal  
 Teléfono 627 23 38 29 - ARANDA

**VIAJES DE AUTOR**

*Vinos asturianos del valle del Narcea*

Que Asturias recupere su viñedo histórico del valle del Narcea es un pequeño pero significativo hito en la moderna historia vitivinícola española. La región de Cangas del Narcea es una zona rica en microclimas, con menos pluviometría y más horas de sol que ninguna otra parte de Asturias.

Es esta una viticultura de alta montaña, en un paraje cruzado por el río Narcea y sus afluentes. El viñedo rastrero o en espaldera, aferrado a la tierra en bancales de fuerte pendiente se deja ver por doquier. Sus ringleras de viejas cepas, algunas centenarias, se sitúan estratégicamente en las soleadas y abrigadas laderas.

La variedad de cepas autóctonas, mantenidas a salvo en las regiones montañosas, permite elaborar vinos de fuerte personalidad, con un perfil atlántico de elegante sutileza y finura.

**J. Bayo**  
**TENERIFE / MAYO**  
 3 NOCHES + VUELO + TRASLADOS  
**DESDE 166€ POR PERSONA**  
 Además reservando ya las vacaciones de verano te puedes beneficiar hasta un 10% de descuento **CONSULTANOS**

**VIAJES URDA, S.L.**  
 CIRCUITO NUEVA YORK  
 (frente Ambulatorio Sur) 2.ª Semana de Julio 2013  
 Tel. 947 54 62 69 Salida desde ARANDA

La información correspondiente a las comunicaciones (horario y destinos de autobús) aparece en los números del día 1 de cada mes.

**PONCIANO**  
**ALMACÉN DE HIERROS Y ACEROS INOXIDABLES**  
 Ctra. de Salas, Km. 1,9 • Tel. 947 50 00 40 • [www.ponciano.com](http://www.ponciano.com) • [ponciano@ponciano.com](mailto:ponciano@ponciano.com)

**ARANDA DE DUERO**